FEUILLETON DU "CANADA."

LE PIEGE

PREMIERE PARTIE

LE SURSIS

I

Me Landais, vraiment ému non pas de cette émotion toute de surface et de comédie dont beaucoup d'avocats sont prodigues mais pris jusqu'au fond du cœur par la conviction profonde qu'il avait de l'innocence de l'accusé, Me Landais d'une voix plus basse, distincte pourtant acheva ainsi son plaidoyer :

Messieurs les jurés, vous allez dans quelques minutes entrer en délibération, un grave devoir vous attend. C'est de vous que dépend la liberté, peut être la vie de ce malheureux, injustement accusé d'un épouvantable crime, et que vous avez vu pleurer, que vous avez entendu sangloter pendant les longues et cruelles heures de ces débats. Avant de le condamner, oubliez ce dont on l'accuse....pensez seulement à ses larmes.... Elles ne sont pas feintes ses larmes, elles viennent en droite ligne de son cœur brisé.... Les assassins ne pleurent, pas messieurs les jurés ....Regardez, avant de quitter cette salle où vous ne reviendrez qu'après avoir fixé le sort d'un homme, regardez Doriat regardez-le longuement, afin qu'au moment de déposer votre vote sur lui, cette figure vous réapparaisse dans toute sa loyauté et dans toute sa navrante tristesse !

Me Landais se rassit à son banc. Il y eut dans cette salle de la cour d'assises du palais de Versailles un silence profond pendant lequel on n'entendit que les gémissements étouffes, sourds, lamentables, de l'accusé Doriat,—un silence très long.

On eût dit que le président des assises, dans sa haute partialité, voulait laisser aux dernières paroles du défenseur le temps de produire leurs effets sur les jurés et de les prédisposer à l'indulgence.

Ils étaient là, calmes, les douze juges populaires que la loi donne aux criminels appartenant à toutes les classes de la société, industriels, rentiers commerçants, artistes. Ils étaient là, les yeux fixés sur Doriat, scrutant sa conscience, essayant de démêler la verité derrière ses larmes.

Un seul d'entre eux restait distrait.

C'était le chef même du jury, désigné par le sort, M. Jean de Montmayeur, fabricant de produits chimiques de Garches.

Déjà presque célèbre par des travaux scientifiques sur le platine, Montmayeur était de beaucoup la personnalité la plus en vue.

Grand, élégant, robuste, sa figure brune encadrée d'une barbe noire était belle mais rude. L'énergie reposait sur cette physionomie, sur le front large et carré ; dans le trait ferme de la bouche, dans le menton très accusé, dans les yeux surtout au regard droit et dur.

En ce moment ses yeux étaient baissés sur la table où gisaient éparpillés quelques papiers sur lesquels il avait griffonné des notes.

Il était fort pâle. Son regard parfois devenait trouble. Le feu s'en éteignait. Fréquemment il toussait et appuyait un mouchoir sur sa bouche, mais, était-ce bien pour étouffer la toux nerveuse qui lui échappait, ou pour essuyer ses mains que mouillait un peu de sueur ?

L'avocat dans sa chaude et vibrante plaidoirie, l'avait-il convaincu, celui-là, ou bien que l'émotion qu'il essayait vainement de cacher provenait-elle de l'indécision où il restait ?

Croyait-il encore Doriat coupable et était-il effrayé de l'immense responsabilité qui pesait sur lui ?

Le président des assises s'adressa au procureur impérial :

—Le ministère public veut-il répliquer au défenseur ?

—Non, monsieur le président, je n'ai rien à ajouter.

Alors, le président dit à l'accusé :

—Doriat, vous n'avez plus rien à dire pour votre défense ?

L'homme qui pleurait toujours, fit à travers ses sanglots, quelques signes négatifs, essaya de parler et de ses paroles étranglées à sa gorge, les jurés, la cour, le public n'entendirent que :

—Innocent... Innocent...

—Les débats sont clos dit le président.

Et il résuma en quelques mots très clairs, très précis.

—Messieurs les jurés, suivant M. le procureur impérial qui s'en rapporte à l'acte d'accusation dont on vous a donné lecture, Doriat est coupable d'avoir dans la nuit du 5 au 6 mai assassiné le nommé Bourreille chez lui, dans sa ferme des Bernadettes, assassinat qui a eu le vol pour mobile. Suivant Me Landais, son éloquent défenseur, l'accusé ne serait coupable ni d'assassinat ni de vol. Vous avez entendu en outre les dénégations de l'accusé qui se prétend innocent. Voici donc, messieurs les jurés, les questions auxquelles vous aurez à répondre.

1o L'accusé est-il coupable d'avoir le 5 mai dernier à Garches, commis avec préméditation un assassinat sur la personne du nommé Bourreille ?

2o D'avoir, en outre, le même jour au même lieu, commis au préjudice de sa victime avant ou après le meurtre un vol de valeur, billets de banque et rouleaux d'or ?

Je dois vous prévenir, messieurs les jurés, que si après avoir reconnu l'accusé coupable, vous pensez qu'il existe en sa faveur des circonstances atténuantes, vous devez en faire la déclaration en ces termes : Oui, à la majorité il y a des circonstances atténuantes en faveur de l'accusé. Veuillez, messieurs les jurés vous retirer dans la salle de délibérations. Gendarmes, emmenez l'accusé !

La délibération du jury dura dix minutes. Un coup de sonnette avertit qu'elle était terminée. La cour rentrait.

(A continuer)

UN TEMOIN IRRECUSABLE

Suite et fin.

Un des constables s'écria :

—C'est merveilleux !... Voilà exactement ce que j'ai dit en entrant ici. Ce sont les mots que j'ai prononcés, c'est ma voix !

—Vraiment ! demanda le coroner, regardant le constable droit dans les yeux, vous avez prononcé, en entrant ici, les paroles que cette machine vient de répéter ?

—Sur mon honneur, je l'affirme.

—Puisque c'est ainsi, nous en savons assez. Monsieur Johnson, conduisez-nous chez l'épicier où votre femme achetait ses confitures.

Tout le monde se précipita dehors.

Cinq minutes après, le coroner, les constables et M. Johnson, étaient chez l'épicier qui fait le coin de la 23e avenue et de New-Street. Le patron et ses garçons furent interrogés l'un après l'autre. Lorsque le plus jeune, Samuel, un grand gaillard joufflu et imberbe, eut prononcé quelques mots, le coroner lui mit la main sur l'épaule :

—Je vous arrête ! C'est vous le coupable. Je reconnais la voix qui a dit à Mme. Johnson : "Vous étiez assez chargée sans le pot de confitures."

La comparution du jeune Samuel devant le jury d'enquête donna lieu à une scène inouie jusqu'alors dans les annales judiciaires. Le phonogramme de M. Johnson fut apporté devant les jurés, et après quelques mots de M. Johnson, qui expliqua le double rôle de son appareil, phonogramme lorsqu'il emmagasine les émissions vocales et phonogramme lorsqu'il les reproduit, un silence solennel se fit dans la salle, et c'est au milieu d'une émotion d'autant plus poignante qu'elle se contenait, que le phonogramme répéta d'abord les quelques paroles amicales échangées entre le mari et la femme, le matin de leur séparation, puis le court et terrible dialogue de l'assassin et de sa victime.

Lorsque le cri que la malheureuse poussa en sentant le couteau lui entrer dans la gorge retentit dans la salle de justice, un frisson courut sur les bancs des jurés et des spectateurs.

A ce cri, Samuel s'était mis debout, pâle, les yeux fixes, comme si l'infortunée Minnie venait de se dresser devant lui.. Il étendit la main et sembla vouloir repousser une apparition.

Le juge lui dit :

—Vous reconnaissez le cri poussé par votre victime lorsque vous l'avez frappée... C'est donc vous qui avez assassiné Minnie Johnson ?

Il balbutia :

—Oui.....

Le juge essaya d'en tirer autre chose, mais en vain. Il dut renoncer à lui arracher un mot de plus. On le réintégra dans sa prison sans qu'il fût remis de son écrasement. Le soir même, lorsque le geôlier vint lui apporter son souper, il le trouva pendu à la barre de son lit. Le misérable avait devancé l'arrêt de la justice.

ROBINSON & CIE
GRAINETIERS et FLEURIST
Marchands de toutes semences, jardinières et potagères, bouquets de fleurs, plantes et toutes sortes d'ouvrages en fleurs pour cérémonies de mariage ou enterrement, une spécialité.
223 Rue Rideau, Ottawa, Ont.

MAISON ST-GEORGE
102 et 104 Rue Rideau
Vins, Liqueurs, Eau-de-vie et Cigars importés de 1er choix | Jugez par vous-mêmes en venant nous faire une visite

AVIS AUX MERES—Le "Sirop Calmant de Mme Winslow" devrait toujours être employé quand les enfants font leurs dents. Il soulage immédiatement les souffrances de ces pauvres petits, produisant un sommeil naturel, paisible, en faisant disparaître la douleur, et les jeunes chérubins s'éveillent aussi "brillants et frais qu'un bouton de rose." Ce sirop est très-agréable au goût. Il apaise l'enfant, amollit ses gencives, enlève toute douleur, fait disparaître les souffrances intestinal s en réglant la digestion, et est le meilleur remède connu contre la diarrhée, soit qu'elle provienne de la dentition ou d'autres causes. Vingt-cinq cents la bouteille. Ayez confiance et demandez le "Sirop calmant de Mme Winslow" et ne prenez aucune autre préparation.

SPECULATION.
Geo. A. Romer,
BANQUIER & COURTIER
40 et 42 Broadway et 51 New Street, New-York City.
Parts, Titres, Grains, Provisions et Pétrole achetées, vendus et négociés sur marges.
P. S.—Ecrivez pour brochure explicative.

W. J. ELLARD
Fabricant de charrues et forge ron
Réparations de tout genre exécutées sous le plus court délai
30 RUE ST GEORGE, OTTAWA

W. E. BROWN
MANUFACTURIER et MARCHAND
DE
CHAUSSURES EN GROS
A transporté son établissement au
No 61 RUE RIDEAU, OTTAWA
(te voisine de M. Wall, épicier)

Solution d'Antipyrine
de TROUETTE
CONTRE
Migraines, Maux de Tête, Névralgies
Coliques, Asthme, Emphysème, Goutte
Rhumatisme, Sciatique et DOULEURS en général.
Avoir soin d'exiger l'ANTIPYRINE de TROUETTE
Vente en Gros à Paris, E. MAZIER, Pharm^ien, 264, boul^d Voltaire
Dépositaire à Ottawa : Dr F. X. VALADE.
A Québec : D^r Ed. MORIN & Cie. — A Montréal : LAVIOLETTE & NELSON
ET DANS TOUTES LES PRINCIPALES PHARMACIES

Plus de Feu! Plus de Tares!
LINIMENT GÉNEAU
35 ANS DE SUCCÈS
Seul TOPIQUE remplaçant le FEU sans douleur ni chute du poil. Adopté par les vétérinaires renommés ; éleveurs, entraineurs, haras, etc.
Guérison rapide et sûre des Boiteries, Foulures, Ecarts, Molettes, Vessigons, Engorgements des jambes, Suros, Eparvins, etc. Revulsif et Résolutif infaillible et sans rival dans les Angines, Catarrhes, Bronchites, Inflammations des Poumons, du Foie, des Intestins, Pleurésies, Hydropisies, Rétentions d'Urine, Fièvres typhoïdes, etc.
Pansement à la main, en 3 et 4 minutes, sans couper le poil.
DÉPOTS : Paris, MESTIVIER & Cie, 275, rue Saint-Honoré
MONTRÉAL : LAVIOLETTE & NELSON. — QUÉBEC : ED. MORIN & Cie.
St-HYACINTHE, OTTAWA, ET PRINCIPALES PHARMACIES DU CANADA.

Intéressante Découverte Brevetée
PARFUMS ESS. ORIZA SOLIDIFIÉS
PRÉSENTÉS SOUS FORME DE CRAYONS (12 ODEURS DÉLICIEUSES)
Il suffit de frotter légèrement les objets pour les parfumer
(la Peau, le Linge, Papier à Lettres, etc.)
L. LEGRAND, Fournisseur de la Cour de Russie
207, RUE SAINT-HONORÉ, PARIS
Se vendent dans toutes les principales Parfumeries, Phies et Drogueries du Monde.
ENVOI FRANCO DE PARIS DU CATALOGUE ILLUSTRÉ

Avis aux Consommateurs
Les PRODUITS de la
PARFUMERIE ORIZA L. LEGRAND
207, rue St-Honoré, à PARIS
Tels que: ORIZA-OIL ★ ESS. ORIZA ★ ORIZA-LACTÉ ★ CRÈME-ORIZA
ORIZA-VELOUTÉ ★ ORIZA-TONICA ★ ORIZALINE ★ SAVON-ORIZA
DOIVENT LEUR SUCCÈS ET LA FAVEUR DU PUBLIC :
1° Aux soins tout particuliers qui président à leur fabrication.
2° A leur qualité inaltérable et à la suavité de leur parfum.
MAIS COMME ON CONTREFAIT CES PRODUITS ORIZA
pour vivre sur leur réputation
nous avertissons les Consommateurs afin qu'ils ne se laissent pas tromper.
Les VÉRITABLES PRODUITS se VENDENT dans toutes les MAISONS HONORABLES de PARFUMERIE et DROGUERIE
Envoi franco de Paris du Catalogue illustré

Bureau de Poste d'Ottawa.

Arrivée et départ des malles.

MALLES	Fermeture A M	Fermeture P M	Fermeture P M	Arrivée A M	Arrivée P M	Arrivée P M
Ouest—Toronto Hamilton, etc	1 30	....	9 35	8 00	....	6 20
Ouest Belleville, Brockville, etc	7 00	....	7 00	9 30	....	....
	10 0	....	7 00	9 30	....	6 00
Ouest—Manitoba T. du N. Ouest	....	....	9 35	8 00	....	....
Ouest — Toronto, Peterboro, etc	1 00	....	9 30	8 00	....	....
Est—Montreal etc	3 30	3 30	7 00	8 00	1 35	....
				9 30		
Est—Prov. Maritimes	....	3 30	....	....	1 20	....
Est — Cornwall, Morrisburg, Lancaster, etc	....	2 0	7 00	9 30	....	6 30
Est — Québec, Trois-Rivières, etc	7 00	3 30	....	9 30	1 20	....
E.-Unis, via Ogdensburg	....	2 00	7 0	9 30	....	....
Ouest, E.-Unis	9 00	....	7 00	9 30	....	....
New-York, m. directe	....	2 00	3 3	....	....	2 4
do do	....	....	7 0	1 45	....	....
Boston	....	3 30	....	8 0	....	....
Prescott	....	2 0	7 0	9 30	....	2 4
Ch. de fer St-L. et Ottawa, Kingsville, North Gower, Metcalfe, etc	....	2 00	....	....	....	4 8
Kars, Kenmore, Merrickville, Russell, etc	....	....	....	1100	....	....
	....	2 00	110	....	....	....
Chemin de fer Pembroke, Aylmer etc	....	2 30	9 30	8 00	....	2 20
Ashton, Huntly, Carp, etc	9 0	....	9 3	....	....	6 20
Bristol, Clarendon, etc	9 00	....	9 30	....	....	6 20
Smiths Falls	1 30	....	7 00	9 30	....	6 0
Mattawa etc	9 3	....	....	8 0	....	2 20
Ch. de fer Pac.—Appleton, Ashton, Carleton, etc	....	3 30	....	1145	....	....
Ch. de fer Can. Atlantique—Alexandria, Vankleek Hill, Lagan, Eastman Springs, etc	7 0	....	3 3	8 00	1 20	....
Par diligence—Bell's Corners, Hintburgh, Fallowfield, etc	....	2 00	....	....	1100	....
		A M				
Hull	6 0	1000	4 45	8 00	2 00	6 00
Aylmer, Eardley, etc	10	....	4 4	8 00	10	....
Quyon, Tétreauville	....	....	4 45	8 0	....	....
Gatineau, tous les jours, à River Désert	6 0	....	....	....	....	6 00
Billing's Bridge	10 0	....	....	1130	....	....
Cummings' et Herdman's Bridges	1000	....	....	10 0	....	....
Roches ville, etc	1000	....	....	110	....	....
Orleans et Robillard	10 0	....	....	1100	....	....
Archville	9 30	....	....	1000	....	....
Mirivale lundi, mercredi et vendredi	....	....	3 30	....	....	3 30
Malles anglaises—via N.Y., lundi, et jeudi	....	....	6 20	....	....	....
Via Halifax, jeudi	....	....	3 10	....	....	....
do sans supplém.	....	....	4 10	....	....	....

Les lettres destinées à l'enregistrement doivent être mises à la poste 15 minutes avant la clôture des malles précédentes.
Heures du Bureau de 8 a.m. à 9 a.m.
Mandats sur la poste et la Banque d'Epargnes de 9 a.m. à 4 p.m.

G. LUIN, Maître de Poste.

Bureau de Poste d'Ottawa, Novembre 1887.

LE
Pacifique Canadien
TABLE HORAIRE
Ligne directe pour Montréal, Québec, Boston, New-York, Toronto, Détroit, Chicago et tous les points à l'Est et à l'Ouest.
Les convois quittent la gare UNION comme suit :
4.30 A.M. — Pour MONTREAL, TROIS RIVIERES, QUEBEC ST. JEAN, N.B, HALIFAX et tous les points à l'Est.
8 25 "
4.00 P.M.
11.30 A.M. — Pour KINGSTON, PETERBORO, TORONTO, DETROIT BUFFALO, BAY CITY CHICAGO et tous les autres points à l'Est.
11.00 P.M.
3.30 P.M. — Express local pour ALMONTE, BUCKINGHAM, ARNPRIOR RENFREW, PEMBROKE, CHALK RIVER et autres.
12 01 MINUIT — Pour PORT ARTHUR, WINNIPEG, VICTORIA, VANCOUVER et tous les points sur la côte nord-ouest du Pacifique.
12.01 MINUIT
7.00 A.M. — Pour PRESCOTT, NEW-YORK et tous les points du Etat de New-York.
3 15 P.M.
Billets d'entier parcours, tables horaires, cartes et tout autre renseignement peuvent être obtenus au bureau des billets de la Cie, No 42 rue Sparks.
J. E. PARKER, Agent des Billets et des Passagers de la Cite.
D. McNICOLL, Agent général des Passagers.
LUCIUS TURTLE, Gérant des Passagers.

CHEMIN DE FER
"CANADA ATLANTIC"
ARRANGEMENTS D'ETE
Ile Clark et Valleyfield
Billets de retour bons pour trente jours, $4.00. Billets d'excursion bons pour partir le vendredi ou samedi et retour le lundi, $2.00.
Rouse's Point, N. Y., et Hotel Windsor
Des billets de retour seront émis pour ce charmant RESORT d'été, bons pour 30 jours, pour $4. Excursion spéciale le vendredi et samedi, billets bons pour retourner le lundi suivant à $3. Le meilleur endroit de pêche, et l'hôtel offrant le meilleur confort dans le nord de New-York.
Portland et Old Orchard Beach
Les passagers par cette ligne ont l'avantage de choisir entre les deux routes, c'est-à-dire, via Montréal et le Grand-Tronc ou via Rouse's Point et à travers les Montagnes Vertes du Vermont et les Montagnes Blanches du New-Hampshire.
New-York et Boston
Service spécial direct de chars dortoirs de Wagner jusqu'à New-York et Boston. Billets aussi en vente pour New-York via le Lac Champlain, le Lac George et la Rivière Hudson.
Pour toutes informations, s'adresser au No 24 rue Sparks.
PERCY R. TODD, Ag. Gén. des Passagers.
S. EBBS, Ag. de ville des Passagers.
Ottawa, 2 Aout 1888.

BEAUDET & DESJARDINS
COIN DES RUES BAY et FLORENCE, OTTAWA
MANUFACTURIERS DE
Cadres d'ouvertures, Portes, Jalousies, Moulures, Bois pour plan, Bois à lambriser, Meubles, etc., etc.
Bois de charpente préparé constamment en mains.
Les meilleurs Machines améliorées sont en usages dans notre établissement
Ouvrage de première Classe garanti. Communication téléphoniques.
BUREAU A LA VILLE :
No. 26 RUE SPARKS, RUSSELL HOUSE

VENTE POUR CAUSE DE DEMENAGEMENT.
HARRIS & CAMPBELL
Manufacturiers et Importateurs de Meubles
Appellent l'attention de leurs nombreux clients et le public en général sur la
Grande Vente pour cause de Déménagement
Qui aura lieu avant qu'ils transportent leur entrepot au COIN DES RUES O'CONNOR ET QUEEN
LE 1er NOVEMBRE.
Le plus Beau et le plus Vaste Entrepot de Meubles
Est maintenant vendu a une
REELLE REDUCTION DE 10 POUR CENT
(Argent comptant.)
Par cette ancienne et honorable Maison d'Ottawa.
LES MEILLEURS ARTICLES. LES PLUS BAS PRIX. SATISFACTION A TOUS
Tous sont invités à venir nous voir et seront les bienvenus.
HARRIS & CAMPBELL,
RUE O'CONNOR (près la Rue Sparks.)

AVIS ! Le meilleur endroit à Ottawa pour acheter des Patins et autres articles en fait de quincailleries et ferronneries, c'est PATINS'
Chez THOS. BIRKETT, 115 Rue Rideau
P.S.—1,000 paires de Patins de tous prix et de toutes les grandeurs ; 1,000 Clochettes pour Sleigh. Venez et voyez par vous-mêmes. 21 11 87-1

MANUFACTURE DE VOITURES ROYALE
LEVEILLE & MATHE
PROPRIETAIRES.
Nous désirons informer le public que nous avons fait l'acquisit on du poste d'affaires de S. D. THOMPSON, dans la branche de Carrosserie, plus spécialement Voitures Légères, Sulkys, etc. Etant arrivant de Chicago et des autres villes américaines nous avons puisé de grandes connaissances dans notre état, nous sommes en mesure de garantir entière satisfaction. Nos ouvriers sont tous des plus habiles et travaillant sous notre direction ; les matériaux employés ont aussi les meilleurs que l'on puisse se procurer et nos prix très bas.
Attention spéciale et prompte à toutes commandes, tel est le système que nous mettons en pratique dans toutes les branches de réparations.
56 RUE DALY - - 19 ET 21 RUE STEWART

COMPAGNIE MANUFACTURIERE DE
E. B. EDDY
[LIMITÉE]
ETABLIE EN L'ANNEE 1854. INCORPOREE EN L'ANNEE 1883.
HULL, P.Q.
MANUFACTURIERS et MARCHANDS en GROS
DE
Bois de Charpente, Portes
Chassis, Jalousies, Moulures, Ouvrages de Maisons, Etc.
Seaux, Baquets, Planches à Laver, Boîtes et Caisses d'Emballage.
ALLUMETTES, "TELEGRAPHE" de Première Qualité.
16-1-88

GRANDE VARIETE
DE
CHAPEAUX
FRANCAIS, ANGLAIS, AMERICAINS, CANADIENS, Etc.
CHEZ
JOSEPH COTE
114 RUE RIDEAU, OTTAWA.

SALLE DE VARIETES
Secretaires, Bibliotheques, Chaises berçantes, Chaises d'etude, Chaises en tapis, Ameublements de salon, de chambre a coucher, Sofas, Canapes, lits, tapis de seconde main, Toiles de fenetres et rouleaux, Rideaux et poles, Miroirs, enfin tout ce qu'il faut pour meubler une maison.
582 & 584 RUE SUSSEX, JOSEPH BOYDEN
N.B Poeles de toutes sortes.